

## كراس الشروط

طلب عروض عدد 2014/03

إقتناء "جيورادار"

آخر أجل لقبول الإستفسارات: 18 جويلية 2014

آخر أجل للرد على الإستفسارات: 22 جويلية 2014

آخر أجل لقبول العروض : 28 جويلية 2014 على الساعة 9:30 صباحا

### الجلسة العلنية لفتح العروض

اليوم : 28 جويلية 2014

الساعة : العاشرة صباحا

العنوان بقاعة الاجتماعات بالطابق الاول من مقر جامعة منوبة.

## رسالة مصاحبة

إلى السيد:

الموضوع: إبرام صفقة للتزود بجيورا دار.

يسعدني أن أطلب منكم مدّنا بأحسن عروضكم موضوع طلب العروض الوطني عدد 2014/03.

يجب أن ترسل العروض وجوبا عن طريق البريد مضمون الوصول أو البريد السريع أو توضع مباشرة بمكتب الضبط بالجامعة في أجل أقصاه يوم: الإثنين 28 جويلية 2014 على الساعة التاسعة والنصف صباحا في ظروف مغلقة على العنوان التالي:

جامعة منوبة، المدينة الجامعية بمنوبة – 2010 منوبة

ويقع الاعتماد على ختم مكتب الضبط المركزي للجامعة لتحديد الآجال.

لمزيد الإرشادات حول طلب العروض، يرجى الاتصال بـ:

الإدارة الفرعية للبناءات والتجهيز بجامعة منوبة

الهاتف: 71 601 315 / 71 602 996

الفاكس: 71 602 211

رئيس جامعة منوبة

شكري المبخوت

## كراس الشروط الإدارية طلب عروض وطني عدد 2014/03 إقتناء "جيورادار" لفائدة كلية الآداب بمنوبة

### الفصل الأول : موضوع طلب العروض:

تعترم جامعة منوبة ، والمعبر عنها لاحقا بهذا الكراس بـ"المشتري العمومي" ، إبرام صفقة للتزود بـجيورادار لفائدة كلية الآداب والفنون والإنسانيات بمنوبة. وتتكون هذه الصفقة من فصل وحيد.

### الفصل 2 : شروط المشاركة:

- تقبل ضمن طلب العروض هذا مشاركة كل عارض مستوفى للضمانات المطلوبة لتنفيذ الصفقة في أفضل الظروف.
- لا تقبل مشاركة الأشخاص الطبيعيين الذين هم في حالة إفلاس أو في حالة تصفية قضائية في طلب العروض هذا.
- يمكن للوكلاء المؤهلين لذلك بصفة قانونية، المشاركة في طلب العروض هذا شريطة أن لا يمثل نفس الوكيل أكثر من عارض واحد لهذه الصفقة.

### الفصل 3 : تقديم العروض

يمكن سحب كراس الشروط مباشرة من الإدارة الفرعية للبناءات والتجهيز بالجامعة خلال التوقيت الإداري مقابل وصل يفيد تنزيل مبلغ مالي قدره ثلاثون دينارا (30) بالحساب الجاري البريدي للجامعة عدد 25-627، كما يمكن تحميل الكراس من موقع واب جامعة منوبة [www.uma.rnu.tn](http://www.uma.rnu.tn) وفي هذه الحالة يجب إرفاق العرض بالأصل من وصل خلاص حوالة بريدية.

ترسل العروض المحتوية على العروض الفنية والمالية في ظروف مغلقة مرفقة بالوثائق المصاحبة طبقا لكراس الشروط عن طريق البريد مضمون الوصول أو البريد السريع أو تسلّم مباشرة إلى مكتب الضبط بجامعة منوبة مقابل وصل في ذلك ، لذا، يتعين على المشاركين أن يأخذوا احتياطاتهم حتى تصل عروضهم إلى جامعة منوبة في الأجل المحدد.

تقدّم العروض في ظرف خال من أية علامة تدل على العارض (الختم، الرمز... ) فلا يكتب عليه سوى عنوان الجامعة إلى جانب عبارة :

**" لا يفتح - طلب عروض وطني عدد 2014/03 اقتناء جيورادار "**

ترسل العروض باسم السيد رئيس جامعة منوبة ، إلى العنوان التالي:

جامعة منوبة: المدينة الجامعية بمنوبة - 2010 منوبة

يجب أن تصل العروض إلى مكتب الضبط برئاسة جامعة منوبة في أجل أقصاه يوم الإثنين 28 جويلية 2014 على الساعة التاسعة والنصف صباحا ، ولا يمكن قبول العروض التي تصل بعد هذا التاريخ والتوقيت ويعتمد في ذلك على ختم مكتب الضبط بجامعة منوبة.

يحتوي هذا الظرف الخارجي على:

1) الضمان المالي الوقفي (النسخة الأصلية): لا تقل مدّة صلوحيّته عن مائة وعشرون يوما (120) بداية من تاريخ اليوم الموالي للأجل الأقصى المحدد لقبول العروض .

حددت قيمة هذا الضمان طبقا لبيانات الفصل الثامن من كراس الشروط الإدارية، مع العلم أن الصكوك البنكية بجميع أنواعها غير مقبولة (ملاحظة : كل عرض لا يحتوي على وثيقة الضمان الوقفي يعد لاغيا).

يقدم الضمان المالي الوقفي باسم جامعة منوبة (Université de la Manouba)

2) كراس الشروط الإدارية مؤشّر من قبل العارض أو وكيله المؤهل قانونا لذلك في كلّ صفحاته مع إضافة إمضاء و اسم ولقب وصفة الممضي والختم و التاريخ في الصفحة الأخيرة،

3) نسخة أصلية أو نسخة مطابقة للأصل من شهادة في الوضعية الجبائية للعارض مسلّمة من إدارة الأداءات، وتكون صالحة عند آخر أجل لتقديم العروض،

4) نسخة مطابقة للأصل من شهادة في الانخراط بالصندوق الوطني للضمان الاجتماعي أو الأصل من شهادة في إبراء الذمة سارية المفعول،

5) \*تصريح على الشرف، يحمل ختم وإمضاء العارض، يثبت أن العارض ليس في حالة إفلاس أو تسوية قضائية طبقا للتشريع الجاري به العمل ( غير أنه يتعين وجوبا، بالنسبة للمشاركين الذين هم في حالة تسوية قضائية، طبقا للتشريع الجاري به العمل، إرفاق عروضهم بتصريح للإعلام في الغرض)،

\*تصريح على الشرف، يحمل ختم وإمضاء العارض، يلزمه بعدم القيام مباشرة او بواسطة الغير بتقديم وعود أو عطايا أو هدايا قصد التأثير على مختلف إجراءات إبرام الصفقة ومراحل إنجازها،

\* تصريح على الشرف يحمل ختم و امضاء العارض يفيد ضمنه أنه لم يكن عوناً عموميّاً لدى جامعة منوبة، أو أنه مضى على انقطاعه عن العمل بما مدة خمس(05) سنوات على الأقل

(وذلك حسب النماذج المصاحبة )،

6) الأصل من وصل حوالة بريدية يثبت خلاص مبلغ اقتناء كراس الشروط في صورة قيام المشارك بتحميله من موقع وab الجامعة .

الظرف عدد 01: يحمل عبارة "العرض الفني" يحتوي على الوثائق التالية:

1) كراس الشروط الفنيّة مؤشّر من قبل العارض أو وكيله المؤهل قانونا لذلك في كلّ صفحاته مع إضافة إمضاء واسم ولقب وصفة الممضي والختم و التاريخ في الصفحة الأخيرة،

2) استمارات الإجابة (Les formulaires de réponses) ممضاة ومؤرخة من قبل العارض وتحمل ختم الشركة تحدد بوضوح الخصائص الفنية المتعلقة بكامل المعدّات المقترحة مع وجوب تعمييرها حسب النماذج المصاحبة.

3) استمارة الإجابة المتعلقة بالخدمات (Aspect service) معمّرة بكلّ دقّة حسب النماذج المصاحبة و ممضاة و مختومة من قبل العارض.

4) الوثائق الفنية والمطبوعات الفوتوغرافية (Prospectus Techniques) الخاصة بالجيورادار و التي يجب أن تكون واضحة ومفصلة و مدعّمة لكل بيانات استمارات الإجابة (محدّد استعمال قلم مشعّ (Marqueur Fluorescent) لإبرازها وتسهيل الوصول إليها) و مكتوبة باللغة العربية أو الفرنسية أو الإنكليزية و تحمل إمضاء و ختم المشارك .

5) وثيقة تثبت المطابقة المعدات المقترحة لمواصفات الجودة ISO 9001 المذكورة بكراس الشروط الفنية) صالحة عند آخر أجل لتقديم العروض.

الطرف عدد 02 : يحمل عبارة "العرض المالي " يحتوي على الوثائق التالية :

- 1) جدول الأسعار بالدينار التونسي و باعتبار جميع الأداءات ( حسب النموذج المصاحب).
- 2) وثيقة التعهد المالي ( soumission ) ممضاة و مؤرخة بعد تعميمها بدقة حسب النوال المبين بكراس الشروط و تحمل ختم المؤسسة والتي تبيّن مبلغ العرض المالي بالدينار التونسي باعتبار جميع الأداءات.

ملاحظة: تعتبر جميع الوثائق الفنية و تائق إقصائية.

#### الفصل 04 : فتح العروض:

يتم فتح العروض الماليّة و الفنيّة من طرف لجنة الفتح بجامعة مَنوبَة في نفس اليوم المحدد كآخر أجل لقبول العروض على السّاعة العاشرة صباحا (10 h :00) بقاعة الاجتماعات بالطابق الأول برئاسة جامعة مَنوبَة.

كما يتعين على المعارضين الاستظهار بحضور ممثّل عن الوكيل القانوني فيجب الاستظهار بتفويض رسمي.

#### الفصل 05 : الملاحظات و الاستفسارات:

تقدّم الملاحظات و الإستفسارات فيما يخصّ طلب العروض قبل انقضاء التّاريخ الأقصى لقبول العروض بـ(10) أيام على الأقل و ترسل و جوبا إلى العنوان التّالي :

#### جامعة مَنوبَة

#### المدينة الجامعية مَنوبَة – 2010 مَنوبَة

و تلتزم جامعة مَنوبَة بالإجابة على الملاحظات و الاستفسارات المطلوبة و تعميمها على بقية المشاركين قبل انقضاء التّاريخ الأقصى لقبول العروض بـ(05) أيام

#### الفصل 06 : الوثائق المكونة للصفحة :

- وثيقة التعهد المالي
- جدول الأسعار
- كراس الشروط الإداريّة
- كراس الشروط الفنية

- إستمارات الإجابة الفنية
- الضمان البنكي النهائي
- عقد الصفقة

### الفصل 07 : العرض المالي :

تعمّر وثيقة التعهد المالي (La soumission) وفق المثال المضمّن بكراس الشروط والتي تبين مبلغ العرض المالي الخاص بالفصل المقبول فنيًا وتمضى من قبل العارض شخصيا أو وكيله المفوض دون أن يكون للوكيل الحقّ في تمثيل أكثر من عارض في هذه الصفقة.

### الفصل 08 : الضمانات المالية :

#### 1- الضمان المالي الوقي :

على كل عارض أن يقدّم ضمن عرضه ضمانا ماليا وقتيا لفائدة جامعة منوبة قدره: ألف وخمسمائة دينار تونسي (1500 د.ت)

#### ملاحظات:

- يعتبر الضمان الوقي وثيقة إدارية ضرورية لقبول العرض، يجب تضمينها مع الوثائق الموجودة بالظرف الخارجي ويبقى صالحا إلى حين تعريضه بالضمان المالي النهائي و يؤدي عدم تقديم الضمانات المالية الوقية إلى إقصاء العروض آليا .
- أما فيما يخصّ العروض الملغاة فيقع استرجاع هذا الضمان من قبل العارض. وفي حالة رفض المزوّد للصفقة يقع تنزيل الضمان الوقي بالحساب الجاري لجامعة منوبة. كما أن تأجيل صلوحية العروض يؤدي إلى التمديد في مدّة سريان مفعول الضمان البنكي الوقي. و يلتزم المزوّد بإنجاز ذلك في الآجال.
- بالنسبة إلى العارضين الذين أسندت لهم الصفقة، لا يتم إرجاع الضمان المالي الوقي المقدم من قبلهم إلا بعد تقديمهم للضمان المالي النهائي و ذلك في أجل أقصاه عشرون (20) يوما ابتداء من تاريخ تبليغ الصفقة.

#### 2- الضمان المالي النهائي:

على العارض الذي ظفر بالصفقة أن يقدّم خلال أجل أقصاه عشرون (20) يوما ابتداء من تاريخ إعلامه باسناد الصفقة ضمانا ماليا كفايا مقداره ثلاثة بالمائة (3%) من المبلغ الجملي للصفقة.

ينجرّ عن عدم تقديم الضمان المالي النهائي خلال المدة المذكورة أعلاه اعتبار العارض قد تخلى ضمّنيا عن عرضه وبالتالي تطبق أحكام الفصل 29 من كراس الشروط. يرجع الضمان النهائي بمجرد وفاء صاحب الصفقة بجميع التزاماته وذلك في أجل أقصاه شهر بعد القبول الوقي للمعدّات.

### الفصل 09 : الحجز بعنوان الضمان:

تقوم جامعة منوبة عند الخلاص بحجز نسبة عشرة بالمائة (10 %) من المبلغ الجملي للصفقة وذلك بعنوان ضمان التجهيزات إلا أنه وبطلب من صاحب الصفقة يمكن تعويض هذا الحجز بضمان بنكي بنفس القيمة المالية. وفي كل الحالات يرجع الحجز بعنوان الضمان لصاحب الصفقة أو ما تبقى منه بعد خصم ما قد يكون تخلّد بدمته مرور أربعة أشهر من تاريخ القبول النهائي إلا إذا تم إعلامه بحجز كامل مبلغ الضمان لإحلاله بتعهداته التعاقدية وعند الاقتضاء يتم إعلامه بطرق تسوية وضعيته. و يوضع حد لالتزام الكفيل بالتضامن في نفس الآجال والشروط. وإذا تم إعلام صاحب الصفقة من قبل جامعة منوبة قبل انقضاء الأجل الأقصى بمقتضى رسالة معللة مضمونة الوصول أو بأية وسيلة تعطي تاريخا ثابتا لهذا الإعلام بأن صاحب الصفقة لم يف بجميع التزاماته، لا يرجع الحجز بعنوان الضمان أو لا يوضع حد لالتزام الكفيل بالتضامن إلا برسالة رفع اليد التي تسلمها جامعة منوبة.

### الفصل 10 : منهجية فرز العروض:

تجدر الإشارة إلى أن جميع الوثائق الفنية المذكورة بالفصل عدد 2 من كراس الشروط هي وثائق إقصائية ستعتمد لجنة فرز العروض المنهجية التالية:

المرحلة الأولى: تتولى لجنة الفرز في هذه المرحلة، التثبيت، بالإضافة إلى الوثائق الإدارية والضمان الوفي، في صحة الوثائق المكونة للعرض المالي وتصحيح الأخطاء الحسابية والمادية عند الاقتضاء ثم ترتيب جميع العروض المالية تصاعديا.

المرحلة الثانية: تتولى لجنة الفرز في هذه المرحلة التثبيت في مطابقة العرض الفني المقدم من قبل صاحب العرض المالي الأقل ثمنا وتفتح إسناد الصفقة في صورة مطابقتها لكراس الشروط إذا تبين أن العرض الفني المعني غير مطابق لكراسات الشروط يتم اعتماد نفس المنهجية بالنسبة للعروض الفنية المنافسة حسب ترتيبها المالي التصاعدي. بالنسبة إلى العرض الذي يتم الاحتفاظ به فثانيا هو العرض الأقل ثمنا، وعند التساوي في العروض المالية بين عارضين أو أكثر يطلب كتابيا من المترشحين المعنيين أن يقدموا عروضاً مالية أخرى وذلك طبقاً للفصل 81 من الأمر عدد 3158 لسنة 2002 المؤرخ في 17 ديسمبر 2002 المتعلق بتنظيم الصفقات العمومية وجميع النصوص التي أتمته أو نقّحته.

### الفصل 11 : مدة صلاحية العرض:

يصح المترشحون بمجرد تقديم عروضهم ملزمين بها لمدة مائة و عشرون (120) يوما ابتداء من اليوم الموالي للتاريخ الأقصى المحدد لقبول العروض من قبل الجامعة و بمجرد تقديمهم لهذه العروض يعتبر المترشحون قد قاموا بوسائلهم الخاصة و تحت كامل مسؤولياتهم بجمع كل المعلومات التي يرونها لازمة لتقديم عروضهم و للتنفيذ المحكم لالتزاماتهم .

## الفصل 12 : ثمن الصفقة:

لا تسحب العروض المقدمة إلى الجامعة ولا تتقَّح ويجب أن تتضمن هذه العروض الثمن الفردي للفصل دون احتساب الأداءات، من جهة وباحتساب جميع الأداءات بما فيها المحمولة على اللَّف والنقل إلى حدِّ مكان التسليم، من جهة أخرى. كما يجب أن تكون ثابتة وغير قابلة للمراجعة (وفقا لنموذج جدول الأسعار المرفق بكراس الشروط).

ويمكن لصاحب الصفقة المطالبة بتحيين عرضه المالي إذا تجاوزت الفترة الفاصلة بين تاريخ تقديم العرض المالي و تبليغ الصفقة مدة ستة (06) أشهر.

و تتم عملية تحيين العرض المالي حسب تغييرات أسعار المعدات وفقا للقاعدة التالية:

$$\begin{aligned} \text{العرض المالي المحين} &= \text{العرض المالي الأصلي} \times (1 + \text{نسبة التحيين}^{(*)}) \\ \text{نسبة التحيين}^{(*)} &= \frac{\text{الفترة المعنية (باليوم)} \times \text{نسبة السوق المالية (TMM)}}{365} \end{aligned}$$

هذا ويقع ويقع احتساب نسبة السوق المالية وفقا لتاريخ مطلب التحيين

تحتسب الفترة المعنية بالتأخير إبتداء من اليوم الموالي لإنقضاء مدة 06 أشهر على تقديم العرض المالي.

مع العلم أن قيمة التحيين لا يمكن أن تتجاوز نسبة 05% من قيمة الأسعار المقدمة بالعرض المالي الأصلي عند تقديم العروض المالية .

يجب على صاحب الصفقة أن يبيِّن ضمن مطلبه قيمة التحيين المطلوبة و الأسس و المؤشرات المعتمدة في تقديره. و يكون هذا المطلب مرفقا بجميع الوثائق و المؤيدات المدعّمة.

## الفصل 13: العروض البديلة ( Offres Variantes ):

لا يمكن للعارض أن يقترح، بالإضافة إلى عرضه الأصلي، عرضا بديلا.

## الفصل 14 : تنفيذ الصفقة وآجالها :

يقصد بتنفيذ الصفقة تسليم وتركيز وتشغيل وتجربة التجهيزات.

تمّ تحديد الأجل الأقصى لتنفيذ الصفقة بستين يوما بداية من تاريخ الإعلام بإسناد الصفقة وباعتبار أيام الأحاد والعطل الرسمية والأعياد، إلا أن المشاركين يمكنهم اقتراح آجال تنفيذ أقل من ذلك ضمن عرضهم الفتي.

كل عرض يتضمَّن أجل تنفيذ يفوق الأجل المذكور أعلاه يعتبر لاغيا بصفة آلية.



يتعين على المزود أن يضع على ذمة جامعة منوبة الفنيين المختصين للقيام بتسليم وتركيز التجهيزات وتشغيلها وتكوين الأشخاص الذين سيتم اقتراحهم من قبل المؤسسة المعنية لصيانة المعدات.

### الفصل 15 : تغيير حجم الطلبية :

يمكن لجامعة منوبة تغيير الكميات المطلوبة موضوع الصفقة بالزيادة أو النقصان في حدود 20 بالمائة من مبلغ الصفقة دون أن يكون للعارض الحق في الاعتراض أو تغيير شروط البيع، وفي صورة تجاوز هذا السقف يتم اللجوء إلى إمضاء ملحق في الغرض.

### الفصل 16 : التعويض عن الأضرار:

يمكن لصاحب الصفقة الحصول على تعويض عن الأضرار والتكاليف الإضافية الناتجة عن التأخير الراجع للمشتري العمومي أثناء الإنجاز. ويتم احتساب قيمة التعويض عن التأخير الراجع للمشتري العمومي المعني كما يلي :

$$\text{مبلغ التعويض} = \text{(قيمة البضاعة المعنية بالتأخير)} \times \text{(عدد أيام التأخير)}$$

1000

وفي جميع الحالات لا يمكن أن يتجاوز هذا المبلغ سقف 5% من مبلغ الصفقة دون اعتبار الآدات.

يجب على صاحب الصفقة تقديم مطلب في الغرض للمشتري العمومي المعني، يبين فيه قيمة التعويض المطلوب والأسس والمؤشرات المعتمدة في تقديره و يكون مرفقا بجميع الوثائق والمؤيدات المثبتة لذلك.

في صورة إقرار وجاهة طلب التعويض، يتم إبرام ملحق للصفقة بناء على رأي لجنة الصفقات ذات النظر.

### الفصل 17: منح هامش التفضيل:

تفضل المنتجات التونسية المنشأ والمتعلقة بالفصول المطلوبة في طلب العروض هذا، على المنتجات الأخرى مهما كان مصدرها، إذا كانت في نفس المستوى من الجودة، على أن لا تتجاوز أثمان هذه المنتجات الوطنية أثمان مثيلاتها الأجنبية بأكثر من 10%.

ويجب أن يقدم العارض شهادة المنشأ التونسي صادرة عن المصالح المختصة.

### الفصل 18: غرامات التأخير

في حالة تأخير غير مبرر في الآجال المحددة لتسليم التجهيزات موضوع الصفقة ودون أن يتم الالتجاء إلى إعلام مسبق، يتم تطبيق الترتيب الجاري بها العمل في مادة غرامات التأخير ويتم احتساب مبلغ التأخير كالتالي:

مبلغ العقوبات = المبلغ الجملي للصفقة أو إذن التوريد دون اعتبار الأداة × (عدد أيام التأخير) × 1

1000

و في جميع الحالات لا يمكن أن تتجاوز جملة غرامات التأخير سقف 5 % من مبلغ الصفقة دون اعتبار الاداءات.

### الفصل 19 : استلام التجهيزات

يلتزم المورد بتوفير معدات جديدة، لم تستعمل سابقا و مطابقة للخصائص الفنية لكراس الشروط.

### 1-19 الإستلام الوقي :

تسلم المعدات بمقر المؤسسات المعنية على أن يتم :

- التأكد من مطابقة المعدات المسلمة للخصائص الفنية المقدمة من قبل العارض آنفا وذلك بعد تجربتها وتشغيلها وتكوين الأعوان الذين سيتم اقتراحهم من قبل المؤسسة، وبحق للجامعة في هذا الإطار الاستعانة بخبراء أو تقنيين تختارهم للغرض.
- إمضاء محضر الاستلام الوقي للمعدات
- إجراء محضر معاينة في صورة نقصان المعدات أو عدم مطابقتها للشروط الفنية المطلوبة.

### 2-19 الإستلام النهائي :

بعد انقضاء مدّة الضمان المقترحة من المورد يتمّ التصريح بالتسليم النهائي للصفقة و يحرر محضر استلام نهائي في الغرض و ذلك شريطة ان يكون صاحب الصفقة قد أوفى بكل التزاماته .

### الفصل 20 : الوثائق الفنية المصاحبة :

يجب على المورد أن يسلم المعدات موضوع الصفقة مصحوبة بالأدلة والوثائق الفنية الخاصة بالتركيب والإستعمال والصيانة.

### الفصل 21 : تطور الخصائص الفنية :

قبل انقضاء آجال التسليم يمكن لصاحب الصفقة، بإعلام جامعة منوبة بالتطورات في الخصائص الفنية للمعدات موضوع طلب العروض الممكن إدراجها دون أن ينجر عن ذلك أي ترفيع في الأمان أو تأخير في آجال التسليم.

ويبقى للجامعة كل الحق في قبول أو رفض المقترحات في خصوص هذه التطورات.

## الفصل 22: عيوب الصنع:

تتولى لجنة قبول التجهيزات عند معاينتها لعيوب في الصنع أو عدم مطابقة المعدّات المقدّمة للخصائص الفنيّة ولعناصر الجودة المطلوبة تقدير الضرر الحاصل وتسجيل ذلك ضمن محضر جلسة يُحرّر في الغرض. وبإمكان رئيس الجامعة في هذه الحالة الإذن بإجراء خصم على المبالغ المماثلة من مختلف الفواتير التي هي في طور الاستخلاص لدى الجامعة، من الضمان النهائي، أو بأية وسيلة أخرى طبقا للترتيب الجاري بها العمل وفقه القضاء.

## الفصل 23 التسوية الماليّة :

- يتمّ القيام بخلاص الصفقة بعد التصريح بالاستلام الوفيّ وبعد تقديم الوثائق التالية:

\*فاتورة في أربعة نظائر من قبل المزود تتضمن المبلغ بلسان القلم وتكون محتومة ومرقّمة وممضاة وتكون هذه الفاتورة باسم جامعة منوبة.

\*النسخة الأصلية للإذن الإداري

\*وصولات التسليم للمعدات والتي يجب أن تملأ من قبل حافظ المغازة والمسؤول الأوّل بالمؤسسة المعنية وتحمل أرقام الجرد للمعدّات المسلّمة

\*محاضر الإستلام الوفيّ ممضاة ومؤرخة.

\*نسخة مطابقة للأصل من شهادة الإنخراط بالصندوق الوطني للضمان الإجتماعي سارية المفعول

\* نسخة أصلية أو نسخة مطابقة للأصل من شهادة في الوضعية الجبائية للعارض مسلّمة من إدارة الأداءات، وتكون صالحة عند آخر أجل لتقديم العروض

- يتمّ إصدار الأمر بصرف المبالغ الرّاجعة لصاحب الصفقة في أجل أقصاه ثلاثون (30) يوما ابتداء من اليوم الذي أتم فيه تسوية ملفه بتحويل بريدي أو بنكي بحساب المزود. ويتعين على المحاسب العمومي خلاص صاحب الصفقة في أجل أقصاه خمسة عشر (15) يوما من تاريخ تلقيه الأمر بالصرف.

وإذا لم يتم ذلك، فإنّ صاحب الصفقة يتمتّع وجوبا بفوائض تأخير تحتسب ابتداء من اليوم الذي يلي انتهاء هذا الأجل ويحتسب فوائض التأخير على أساس المبالغ المستحقة باعتماد النسبة المعمول بها في السوق المالية والصادرة عن البنك المركزي التونسي (نسبة السوق المالية TMM) وذلك على التحوّ التالي :

$$\text{فوائض التّأخير} = \text{مبلغ المستحقات} \times \text{عدد أيام التّأخير} \times \text{نسبة السوق المالية (TMM)}$$

365يوما

## الفصل 24 : المحاسب العمومي :

المحاسب العمومي لجامعة منوبة ومقره بالجامعة مكلف بخلاص الفواتير الناتجة عن الصفقة.

### الفصل 25 : مائة الضمان :

-يضمن المزود سلامة المعدات من كلّ عيب في الصنع لمدة سنة على الأقل بداية من تاريخ القبول الوفي.

- يتعهد كل مشارك بضمان المعدات موضوع الصفقة ضدّ كلّ خلل في المواد الأولية أو الصنع و يشمل هذا الضمان نفقات التعديل والإصلاح بما في ذلك مصاريف النقل وقطع الغيار واليد العاملة.

- في حالة وجود معدّات معيبة فإنّ الضمان يتمثل في تعويضها أو إصلاحها مجاناً و ذلك في أجل لا يتجاوز العشرة ( 10 ) أيام من تاريخ إعلام المزود بذلك.

### الفصل 26: التكوين:

يلتزم المزود بتكوين عدد ثمانية منتفعين (05 باحثين من كلية الآداب والفنون والإنسانيات، 02 تقنيين و مهندس) تكويناً منهجياً ومدققاً وذلك بمقر المؤسسة المعنية ويكون ذلك عن طريق فريق فنيين مختصين في الميدان لمدة يومين.

### الفصل 27 خدمات ما بعد البيع :

يتعهد المزود كتابياً بتأمين خدمات ما بعد البيع من صيانة و إصلاح و توفير قطع الغيار لمدة لا تقل عن ثلاث (03) سنوات على الأقل ابتداء من تاريخ إنتهاء مدّة الضمان.

### الفصل 28 : تسجيل الصفقة:

تحمل معالم تسجيل الصفقة (جميع الوثائق المشار إليها بالفصل 6) على نفقة المزود. وهو مطالب بتسليم الجامعة نظيرين أصليين مسجّلين إضافة لوثيقة الضمان النهائي الذي يسلم في نسخة أصلية وحيدة.

### الفصل 29 : تسوية الخلافات:

في صورة حصول نزاع بين المشتري العمومي وصاحب الصفقة، يمكن بطلب من أحد الطرفين عرض الخلاف على رأي اللّجنة الاستشارية لفضّ النزاعات بالحسن بالوزارة الأولى طبقاً للإجراءات المنصوص عليها بكرّاس الشروط الإداريّة العامة المطبّق على الصفقات العمومية الخاصّة بالتزوّد بمواد وخدمات.

فإن لم يتم قبول قواعد تسوية الخلاف المقترحة من قبل اللّجنة المذكورة من أحد الطرفين فإنّه يمكن اللّجوء إلى المحكمة الابتدائية بمنوبة.

### الفصل 30: فسخ الصفقة:

تفسخ الصفقة وجوباً بوفاء صاحب الصفقة أو إفلاسه ويمكن للمشتري العمومي أن يقبل عند الإقتضاء العروض التي يقدّمها الورثة أو الدائون أو المصفي قصد استمرار الصفقة.

ويمكن أيضاً فسخ الصفقة إذا لم يف صاحب الصفقة بجزء أو بكافة التزاماته في أجل محدد لا يقل عن عشرة أيام ابتداء من تاريخ تليغه تنبيهها في الغرض.

وبانقضاء هذا الأجل يمكن للمشتري العمومي فسخ الصفقة دون إجراء آخر أو تكليف من يتولى إنجازها حسب الإجراء الذي يراه ملائما وعلى حساب صاحب الصفقة.

ويمكن لجامعة سfax فسخ الصفقة إذا ثبت لديه إخلال صاحب الصفقة بالتزامه بعدم القيام مباشرة أو بواسطة الغير بتقدم وعود أو عطايا أو هدايا قصد التأثير في مختلف إجراءات إبرام الصفقة وإنجازها.

### الفصل 31: رهن الصفقة:

يمكن أن يطلب صاحب الصفقة التمتع بنظام الرهن المحدث بالأمر المؤرخ في 03 ديسمبر 1936. ويسلم المعنى بالأمر نظيرا وحيدا ليكون سنداً يعتمد في حالة قبول الرهن وذلك حسب التشريع الجاري به العمل.

### الفصل 32: إختيار المقر:

لتنفيذ الصفقة المزمع إمضاؤها في إطار طلب العروض هذا، يجب على كل مزود وقع عليه الاختيار أن يدلي بمقر إقامته، وفي صورة تغيير عنوانه يجب أن يعلم جامعة سfax في أجل أقصاه ثلاثة أيام.

### الفصل 33: سرية المفعول المقدر:

لا تكون الصفقة التي ستبرم في إطار طلب العروض هذا سارية المفعول إلا بعد امضائها من المزود والمصادقة عليها من قبل رئيس جامعة سfax بناء على موافقة لجنة الصفقات ذات النظر.

### الفصل 34 : شروط عامة:

الحالات التي لم يتعرض إليها كراس الشروط تبقى خاضعة لـ:

- 1- كراس الشروط الإدارية العامة المطبق في الصفقات العمومية الخاصة بالتزود بمواد عادية وخدمات والملحق بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 80 المؤرخ في 04 أكتوبر 1996.
- 2- الأمر عدد 1039 لسنة 2014 المؤرخ في 13 مارس 2014 والمتعلق بتنظيم الصفقات العمومية .
- 3- مجلة المحاسبة العمومية.
- 4- جميع النصوص القانونية والتشريعات التونسية ذات العلاقة الجاري بها العمل.

..... في:

**إطلعت عليه ووافقته<sup>1</sup>  
المزود**

..... متوبة في:

**إطلعت عليه وصادقت  
رئيس جامعة سfax  
شكري المبحوت**

(اسم ولقب وصفة الممضي، الختم والإمضاء)

<sup>1</sup> هام جدا: كراس الشروط هذا (وجميع ملحقاته) يجب أن يرجع لرئاسة جامعة سfax متوبة في نسخته الأصلية ممضى بالأحرف الأولى في جميع صفحاته، كما يجب إمضاء وختم الصفحة الأخيرة من كراس الشروط من طرف المعارض.



الجمهورية التونسية  
وزارة التعليم العالي والبحث العلمي  
وتكنولوجيا المعلومات والاتصال  
جامعة سfax

## الجزء الثاني

# كراس الشروط الفنية



الجمهورية التونسية  
وزارة التعليم العالي والبحث العلمي  
وتكنولوجيا المعلومات والاتصال  
جامعة سfax

# الجزء الثالث

## الملاحق

### Cahier des Clauses Techniques

MATERIEL SCIENTIFIQUE AU PROFIT DE LA FLAHM

(Département Géographie + Unité de recherche Géomatique des géosystèmes)

ART	Qté	CARACTERISTIQUES TECHNIQUES DE REFERENCE
A1	01	<p><b><u>GEORADAR :</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Unité de contrôle intégrée <ul style="list-style-type: none"> <li>- Compatible avec toutes antennes de même marque</li> <li>- Affichage en Radargramme et oscilloscope</li> <li>- Stockage au moins 2 GB en mémoire interne, avec possibilité d'extension en mémoire externe.</li> <li>- Filtres</li> <li>- Port disponibles : au moins 2 entrées d'antenne radar, alimentation continue, port pour GPS, connecteur synchronisation, connecteur accessoire, vidéo HDMI, Ethernet, au moins 2 ports USB.</li> <li>- Transfert des données facile (USB)</li> </ul> </li> <li>▪ Antennes blindée 400 Mhz mono-statique</li> <li>▪ Antennes blindée 200 Mhz mono-statique</li> <li>▪ Antennes blindée 100 Mhz bi-statique</li> <li>▪ GPS compatible avec l'unité de contrôle</li> <li>▪ Valise de transport</li> <li>▪ Chariot tout type de terrains avec roue codeuse grand diamètre</li> <li>▪ 4 Batteries autonomie de fonctionnement de 8 heures au moins par Batterie</li> <li>▪ Chargeur 220 V</li> <li>▪ Adaptateur secteur</li> <li>▪ Harnais</li> <li>▪ 3 Câble d'antenne</li> <li>▪ Livré avec logiciel de traitement Main et 3D en langues français ou anglais compatible avec système Windows.</li> <li>▪ Formation d'exploitation du système</li> <li>▪ Formation de maintenance et d'entretien</li> <li>▪ 2 exemplaires du manuel d'exploitation</li> <li>▪ 2 exemplaires du manuel techniques et logiciels</li> <li>▪ Garantie 2 ans</li> </ul>



**بطاقة إرشادات عامة حول المشارك**  
**طلب العروض الوطني عدد 2014/03**

الاسم الاجتماعي للشركة: .....

الشكل القانوني للشركة: .....

العنوان بالكامل: .....

الهاتف: ..... الفاكس: .....

رأس المال: .....

مرسمة بالسجل التجاري تحت عدد: .....

رقم المعرف الجبائي: .....

عدد الإخراط بالصندوق القومي للضمان الاجتماعي: .....

رقم الحساب الجاري: ..... البنك: .....

وكيل الشركة: .....

الشخص المفوض لإمضاء وثائق العرض (الاسم واللقب والخط): .....

رقم الهاتف الجوال: ..... البريد الإلكتروني: .....

..... في:

العارض

(الاسم واللقب، الصفة، الختم والإمضاء)

### تصريح على الشرف

حول تأكيد العارض التزامه بعدم قيامه مباشرة أو عن طريق الغير بتقديم وعود أو عطايا للتأثير على إجراءات تنفيذ الصفقة ، في عدم الإفلاس أو التسوية القضائية وفي عدم الإنتماء إلى المشتري العمومي

طلب العروض الوطني عدد 2014/03

تطبيقا لأحكام الأمر عدد 1039 لسنة 2014 المؤرخ في 13 مارس 2014 والمتعلق بتنظيم الصفقات العمومية :

إني الممضي أسفله :

الصفقة :

الشركة :

أصرّح على الشرف بعدم قيامي مباشرة أو عن طريق الغير بتقديم وعود أو عطايا أو هدايا قصد التأثير على مختلف إجراءات إبرام ومراحل تنفيذ الصفقة موضوع طلب العروض الوطني عدد 2014/03 الخاص باقتناء جيورادار لفائدة كلية الآداب والفنون والإنسانيات بمنوبة وأن هذه الشركة ليست قيد الإفلاس أو التصفية القضائية و أنني لم أكن عوناً عمومياً لدى جامعة منوبة أو المؤسسات الراجعة إليها بالنظر خلال الخمس سنوات التي سبقت تاريخ تقديمي هذا العرض.

في: .....

العارض

(الاسم واللقب، الصفة، الختم والإمضاء)

## وثيقة الالتزام بمدة الضمان

إنني الممضي أسفله (الاسم اللقب): .....

الصفة: .....

ممثل مؤسسة: .....

مقرها: .....

المسمى العارض ألتزم بضمان سلامة المعدات من كل عيب في الصنع وذلك لمدة لا تقل عن (01) سنة في صورة اختيار عرضي كما ينص على ذلك كراس الشروط في اطار طلب العروض الوطني عدد 2014/03.

..... في،

### العارض

( الإسم واللقب - الإمضاء والختم والتاريخ )

**التزام بخدمات ما بعد البيع وتوفير قطع غيار  
طلب العروض الوطني عدد 2014/03**

إنني الممضي أسفله : .....

الصفة : .....

الشركة:

أد.....

تزم بتوفير خدمات ما بعد البيع وقطع الغيار للمعدات المسلمة من طرفي في إطار طلب العروض عدد 2014/03 الخاص باقتناء جيورادار لفائدة كلية الآداب والفنون والإنسانيات بمنوبة وذلك لمدة ثلاث سنوات (03) على الأقل من تاريخ إمضاء محضر الإستلام النهائي.

..... في:

العارض

(الاسم واللقب، الصفة، الختم والإمضاء)

**وثيقة التعهد المالي**  
**طلب العروض الوطني عدد 2014/03**

إبني الممضي أسفله (الاسم واللقب): .....

الصّفة: .....

الهاتف الجوّال: .....

والمتعهد باسم ولحساب شركة: .....

عنوانها: .....

رقم الهاتف: .....

الفاكس: .....

رقم السجل التجاري: .....

بعد الاطلاع على كلّ الوثائق المكوّنة لملف طلب العروض الوطني عدد 2014/03 الخاصّ باقتناء جيورادار لفائدة كلية الآداب والفنون والإنسانيات بمنوبة.

وبعد الاطلاع شخصيًا على قائمة التجهيزات المطلوب اقتناؤها والتثبت مليًا من طبيعة الصّفقة ومن الصّعوبات التي يمكن أن تتجرّ عنها، أتقدّم بالعرض الموالي بعد توقيع وختم جدول الأسعار وكلّ الوثائق الواردة بملف طلب العروض وأتعهد بتزويد جامعة مَنوبة والمؤسّسات الرّاجعة إليها بالنظر بالبضاعة المطلوبة مقابل ثمن جمليّ قدره (بالحروف وبالأرقام وبالدينار التونسي):

.....

.....

.....

الذي عرضته بنفسه ووفقا للشروط المطلوبة، كما:

- أتعهّد بالبده في تنفيذ الصّفقة في الأجل المنصوص عليها بملف طلب العروض ووفقا للتاريخ المنصوص عليه بوثيقة الإذن بتنفيذ الصّفقة أو إذن التزود.

- أتعهد بالإبقاء على صلوحية العرض الذي أتقدم به لمدة 120 يوما ابتداء من آخر أجل لتسليم العروض المنصوص عليه بإعلان طلب العروض.
- أتعهد بأن أقوم بإجراءات تسجيل عقد الصفقة وملاحقه على حسابي الخاص.
- أتعهد بعدم المطالبة بأي نوع من أنواع التعويض أو جبر الأضرار في حالة عدم قبول عرضي أو قيام جامعة مئوبة بتعديل حجم الطلبية.
- أصرح بانخراطي بالصدق القومي للضمان الاجتماعي تحت رقم ..... وأتعهد بإثباته.
- أصرح على الشرف بأن المؤسسة ليست قيد الإفلاس أو التصفية القضائية وأتعهد بإثبات ذلك.



يتم الخلاص مقابل التزويد من طرف المصالح المختصة برئاسة جامعة مئوبة لفائدة:

- المؤسسة: .....
- رقم الحساب الجاري : .....
- البنك: .....
- رقم المعرف الجبائي : .....

اطلعت عليه ووافقت

..... في:

( الاسم واللقب، الصفة، الختم والإمضاء )

## مثال التزام الكفيل بالتضامن ( المعوض للضمان الوقتي )

إني الممضي أسفله -نحن الممضون

أسفله (1).....

عاملا بصفتي - بصفتنا (2).....  
أولا : أشهد - نشهد - أن (3) :

تمت المصادقة عليه - عليها من وزير المالية عملا بالفصل 55 من الأمر عدد 3158 لسنة 2002 المؤرخ في 17 ديسمبر 2002  
المتعلق بتنظيم الصفقات العمومية كما تم تنقيحه وإتمامه بالنصوص الموالية وأن هذه المصادقة لم يقع سحبها و أن (3) :  
.....  
قد أودع - أودعت لدى أمين المال العام للبلاد التونسية حسب  
وصل عدد : ..... بتاريخ : ..... مبلغ الضمان القار الذي قدره خمسة آلاف دينار (5000 دينار) و  
المنصوص عليه بالفصل 55 من الأمر المشار إليه و أن هذا الضمان لم يقع إرجاعه.

ثانيا : أصرح - نصرح، أنني اكفل - أننا نكفل بصفة الشخصية وبالتضامن (4) : .....

و القاطن بـ (5).....  
بعنوان مبلغ الضمان الوقتي قصد المشاركة في (6)..... المعلن عنه -عنها بتاريخ..... من  
طرف (7)..... و المتعلق -المتعلقة بـ .....  
حدد مبلغ الضمان الوقتي بـ..... دينار (بالأحرف)،  
وبـ..... دينار (بالأرقام).

ثالثا : ألتزم - نلتزم - بدفع المبلغ المضمون فيه المذكور أعلاه و الذي قد يكون العارض لدينا به بعنوان (6)  
..... عند أول طلب كتابي يتقدم به المشتري العمومي دون تنبيه أو القيام بأي إجراء إداري أو  
قضائي مسبق.  
يبقى هذا الضمان صالحا لمدة..... يوما ابتداء من اليوم الموالي لأخر أجل محدد لقبول العروض.

حرر بـ..... في.....

(1) الاسم واللقب للمضي أو الممضين.  
(2) الاسم الاجتماعي و عنوان المؤسسة الضامنة  
(3) الاسم الاجتماعي للمؤسسة الضامنة.  
(4) اسم العارض (ذات طبيعية) أو الاسم الاجتماعي للعارض (ذات معنوية).  
(5) عنوان العارضة.  
(6) طلب العروض أو الاستشارة  
(7) المشتري العمومي.

## مثال التزام الكفيل بالتضامن (المعوض للضمان النهائي)

اني الممضى- نحن الممضين أسفله : (1) .....

عملا بصفتي-بصفتنا. (2).....

أولاً: أشهد-نشهد أن (3) .....

تمت المصادقة عليه-عليها من قبل وزير المالية عملا بالفصل 55 من الأمر عدد 3158 لسنة 2002 المؤرخ في 17 ديسمبر 2002 المتعلق بتنظيم الصفقات العمومية كما تم تنقيحه و إتمامه بالنصوص الموالية و أن هذه المصادقة لم يقع سحبها و أن (3)..... قد أودع-أودعت لدى أمين المال العام للبلاد التونسية حسب وصل عدد..... بتاريخ ..... مبلغ الضمان القار الذي قدره خمسة آلاف دينار (5000 دينار) و المنصوص عليه بالفصل 55 من الأمر المشار إليه و أن هذا الضمان لم يقع إرجاعه.

ثانياً: أصرح-نصرح- أنني أكفل-أننا نكفل بصفة شخصية و بالتضامن (4)..... و

القاطن بـ (5).....

بعنوان مبلغ الضمان النهائي الذي ألتزم به بصفته صاحب الصفقة عدد .....

المبرمة مع (6) ..... بتاريخ ..... و المسجلة

بالقباضة المالية (7) ..... و المتعلقة بـ

(8)..... حدد مبلغ الضمان النهائي بنسبة..... % من مبلغ الصفقة وهو ما يوافق

دينار (بالأحرف)،

و..... دينار (بالأرقام)،

ثالثاً: ألتزم-ألتزم- و بالتضامن بدفع المبلغ المضمون فيه و المذكور أعلاه و الذي قد يكون صاحب الصفقة مدينا به بعنوان الصفقة المشار إليها أعلاه و بذلك عند أول طلب كتابي تتقدم به المشتري العمومي دون أن يكون لي ( لنا ) إمكانية إثارة أي دفع مهما كان سببه ودون تنبيه أو القيام بأي إجراء إداري أو قضائي مسبق.



رابعاً: عملاً بأحكام الفصل 50 من الأمر عدد 3158 لسنة 2002 المشار إليه أعلاه، يصبح التزام الكفيل بالتضامن لاغياً شرط وفاء صاحب الصفقة بجميع التزامه وذلك بانقضاء أربعة أشهر ابتداء من تاريخ قبول الطلبات حسب مقتضيات الصفقة.

وإذا تم إعلام صاحب الصفقة من قبل المشتري العمومي قبل انقضاء الأجل المذكور أعلاه بمقتضى رسالة معللة ومضمونة الوصول أو بأية وسيلة تعطي تاريخاً ثابتاً لهذا الإعلام، بأنه لم يف بجميع التزاماته، يتم الاعتراض على انقضاء التزام الكفيل بالتضامن. وفي هذه الحالة لا يصبح التزام الكفيل بالتضامن لاغياً غلاً برسالة رفع يد يسلمها المشتري العمومي.

حرر بـ.....في.....

- 1 الاسم و اللقب للممضي أو الممضين
- 2 الاسم الاجتماعي و عنوان المؤسسة الضامنة
- 3 الاسم الاجتماعي للمؤسسة الضامنة
- 4 اسم صاحب الصفقة
- 5 عنوان صاحب الصفقة
- 6 المشتري العمومي
- 7 ذكر مراجع التسجيل لدى القبضة المالية
- 8 موضوع الصفقة

## محضر استلام وقتي

موضوع الصفقة: "اقتناء جيورادار لفائدة كلية الآداب والفنون والإنسانيات بمنوبة "  
في إطار طلب عروض وطني عدد 2014/03 .

صاحب الصفقة: .....

تاريخ المصادقة على الصفقة : .....

في يوم ..... من شهر ..... سنة.....  
نحن الممضون أسفله (1) :

السيد(ة) .....

السيد(ة) .....

السيد(ة) .....

السيد(ة) .....

قمنا بمعاينة او التثبت من المعدات المذكورة أعلاه المسلمة لفائدة (2) .....

بتاريخ..... باقتناء .....

من قبل (3) .....

ونشهد أن البضاعة موضوع الصفقة تمت بتاريخ .....



وهي قابلة للاستلام دون تحفظ.

وهي غير قابلة للاستلام بتعيين تعويضها في أجل 10 أيام من تاريخ تحرير هذا

المحضر و ذلك طبقا للفصل .. من كراس الشروط

واعتمادا على ذلك حرر هذا المحضر....., في .....

(1) اذكر الهوية والصفة مع الإضاءات.

(2) مكان الإنجاز.

(3) صاحب الصفقة.

## جدول الأسعار

العدد الرتبي	نوع البضاعة	الكمية	السعر الفردي بالدينار التونسي دون احتساب الأداءات	نسبة الأداء	السعر الفردي بالدينار التونسي مع احتساب جميع الأداءات	السعر الجملي بالدينار التونسي مع احتساب جميع الأداءات
01						
الجملة						

أوقف جدول الأسعار هذا بجملة قدرها : ( بالحروف و بالدينار التونسي مع احتساب جميع الأداءات ):

.....  
.....

( إسم و لقب و صفة المضي )

## إستمارات الإجابة

### Formulaire de Réponse: ARTICLE « GEORADAR »

Caractéristiques Valeur limite demandée	Caractéristiques Proposées	
	Marque .....	Référence .....
<p><b><u>GEORADAR :</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Unité de contrôle intégrée <ul style="list-style-type: none"> <li>- Compatible avec toutes antennes de même marque</li> <li>- Affichage en Radargramme et oscilloscope</li> <li>- Stockage au moins 2 GB en mémoire interne, avec possibilité d'extension en mémoire externe.</li> <li>- Filtres</li> <li>- Port disponibles : au moins 2 entrées d'antenne radar, alimentation continue, port pour GPS, connecteur synchronisation, connecteur accessoire, vidéo HDMI, Ethernet, au moins 2 ports USB.</li> <li>- Transfert des données facile (USB)</li> </ul> </li> <li>▪ Antennes blindée 400 Mhz mono-statique</li> <li>▪ Antennes blindée 200 Mhz mono-statique</li> <li>▪ Antennes blindée 100 Mhz bi-statique</li> <li>▪ GPS compatible avec l'unité de contrôle</li> <li>▪ Valise de transport</li> <li>▪ Chariot tout type de terrains avec roue codeuse grand diamètre</li> <li>▪ 4 Batteries autonomie de fonctionnement de 8 heures au moins par Batterie</li> <li>▪ Chargeur 220 V</li> <li>▪ Adaptateur secteur</li> <li>▪ Harnais</li> <li>▪ 3 Câble d'antenne</li> <li>▪ Livré avec logiciel de traitement Main et 3D en langues français ou anglais compatible avec système Windows.</li> <li>▪ Formation d'exploitation du système</li> <li>▪ Formation de maintenance et d'entretien</li> <li>▪ 2 exemplaires du manuel d'exploitation</li> <li>▪ 2 exemplaires du manuel techniques et logiciels</li> </ul> <p>*Garantie 2 ans</p>		

## الالتزام بالقيام بخدمات ما بعد البيع

إنني الممضى أسفله ( الاسم، اللقب، الصفة ) .....

والمعهد باسم ولحساب شركة.....

ألتزم بأن أقوم بخدمات ما بعد البيع من صيانة وإصلاح وتوفير قطع غيار وغيرها للمعدات المقتناة في نطاق طلب العروض عدد 2014/03 الخاص باقتناء جيورادار لفائدة كلية الآداب والفنون والإنسانيات بمنوبة وذلك لمدة لا تقل عن ثلاث سنوات باعتبار مدة الضمان طبقا لما هو منصوص عليه بكرّاس الشروط.

..... في .....

العارض ( الاسم، اللقب، الصفة التاريخ والختم)

## ملحق عدد 6

### مثال التزام الكفيل بالتضامن ( المعوض للضمان الوقتي )

إني الممضي أسفله - نحن الممضون أسفله (1) .....

عملا بصفتي - بصفتنا (2).....

أولا : أشهد - نشهد أنّ (3)..... تمت

المصادقة عليه - عليها من وزير المالية عملا بالفصل 55 من الأمر عدد 3185 لسنة 2002 المؤرخ في 17 ديسمبر 2002 المتعلق بتنظيم الصفقات العمومية كما تم تنقيحه وإتمامه بالنصوص الموالية وأن هذه المصادقة لم يقع سحبها وأن (3)

قد أودع - أودعت لدى أمين المال العام للبلاد التونسية حسب الوصل عدد..... بتاريخ..... مبلغ

الضمان القار المنصوص عليه بالفصل 55 من الأمر المشار إليه وأن هذا الضمان لم يقع إرجاعه.

ثانيا : أصرح - نصرح، أنني أكفل - أننا نكفل بصفة شخصية وبالتضامن (4) ..... والقاطن

بـ(5).....

بعنوان مبلغ الضمان الوقتي قصد المشاركة في (6)..... المعطن عنه - عنها بتاريخ.....

من طرف (7)..... والمتعلق - المتعلقة بـ.....

حدد مبلغ الضمان الوقتي بـ ..... دينار ( بالأحرف )، وبـ..... دينار ( بالأرقام ) .

ثالثا : ألتزم - نلتزم بدفع المبلغ المضمون فيه المذكور أعلاه والذي قد يكون العارض لدينا به بعنوان

(6)..... عند أول طلب كتابي يتقدم به المشتري العمومي دون تنبيه أو القيام بأي إجراء إداري أو قضائي مسبق.

يبقى هذا الضمان صالحا لمدة ..... يوما ابتداء من اليوم الموالي لآخر أجل محدد لقبول العروض.

حرر بـ ..... في.....

(1) الاسم واللقب للممضي أو للممضين.

(2) الاسم الاجتماعي وعنوان المؤسسة الضامنة.

(3) الاسم الاجتماعي للمؤسسة الضامنة.

(4) اسم العارض ( ذات طبيعية ) أو الاسم الاجتماعي للعارض ( ذات معنوية ) .

(5) عنوان العارض.

(6) طلب العروض أو الاستشارة.

(7) المشتري العمومي.

## ملحق عدد 7

### مثال التزام الكفيل بالتضامن (المعوض للضمان النهائي)

إني الممضي أسفله - نحن الممضون أسفله (1) .....

عملا بصفتي - بصفتنا (2) .....

أولا : أشهد - نشهد أنّ (3)..... تمت المصادقة عليه - عليها من وزير المالية عملا بالفصل 55 من الأمر عدد 3185 لسنة 2002 المؤرخ في 17 ديسمبر 2002 المتعلق بتنظيم الصفقات العمومية كما تم تنقيحه وإتمامه بالنصوص المالية وأن هذه المصادقة لم يقع سحبها وأن (3) .....

قد أودع - أودعت لدى أمين المال العام للبلاد التونسية حسب الوصل عدد..... بتاريخ..... مبلغ الضمان القار المنصوص عليه بالفصل 55 من الأمر المشار إليه وأن هذا الضمان لم يقع إرجاعه.

ثانيا : أصرح - نصرح، أنني أكفل - أننا نكفل بصفة شخصية وبالتضامن (4) ..... والقاطن بـ(5).....

بعنوان مبلغ الضمان النهائي الذي التزم به بصفته صاحب الصفقة عدد..... المبرمة مع (6) ..... بتاريخ..... والمسجلة بالقبضة المالية (7)..... والمتعلقة بـ (8).....

حدد مبلغ الضمان النهائي بنسبة ..... % من مبلغ الصفقة وهو ما يوافق ..... دينار (بالأحرف)، ..... دينار (بالأرقام).

ثالثا : ألتزم - نلتزم، وبالتضامن بدفع المبلغ المضمون فيه والمذكور أعلاه والذي قد يكون صاحب الصفقة مدينا به بعنوان الصفقة المشار إليها أعلاه وذلك عند أول طلب كتابي يتقدم به المشتري العمومي دون أن يكون لي ( لنا ) إمكانية إثارة أي دفع مهما كان سببه ودون تنبيه أو القيام بأي إجراء إداري أو قضائي مسبق.

رابعا : عملا بأحكام الفصل 50 من الأمر عدد 3185 لسنة 2002 المشار إليه أعلاه، يصبح التزام الكفيل بالتضامن لاغيا شرط وفاء صاحب الصفقة بجميع التزاماته وذلك بانقضاء شهر بعد (9).....

وإذا تمّ إعلام صاحب الصفقة من قبل المشتري العمومي قبل انقضاء الأجل المذكور أعلاه بمقتضى رسالة معللة ومضمونة الوصول أو بأية وسيلة تعطي تاريخا ثابتا لهذا الإعلام، بأنّه لم يفي بجميع التزاماته، يتم الاعتراض على انقضاء التزام الكفيل بالتضامن. وفي هذه الحالة لا يصبح التزام الكفيل بالتضامن لاغيا إلا برسالة رفع اليد يسلمها المشتري العمومي.

حرر بـ ..... في.....

(1) الاسم واللقب للممضي أو للممضين.

(2) الاسم الاجتماعي وعنوان المؤسسة الضامنة.

(3) الاسم الاجتماعي للمؤسسة الضامنة.

- (4) اسم صاحب الصفحة.
- (5) عنوان صاحب الصفحة.
- (6) المشتري العمومي.
- (7) ذكر مراجع التسجيل لدى القباضة المالية.
- (8) موضوع الصفحة.
- (9) القبول الوقتي أو القبول النهائي للطلبات.

### ملحق عدد 8

### محضر استلام فئائي

موضوع الصفحة : اقتناء جيورادار لفائدة كلية الآداب والفنون والإنسانيات بمنوبة " في إطار طلب عروض وطني عدد 2014/03 .

صاحب الصفحة : .....

تاريخ المصادقة على الصفحة : في يوم ..... من شهر ..... سنة .....  
نحن الممضون أسفله (1) :

السيد(ة) .....

السيد(ة) .....

السيد(ة) .....

السيد(ة) .....

السيد(ة) .....

تحولنا إلى (2) .....

لمعاينة الأشغال التي أنجزها (3) .....

ونشهد أن الأشغال قد انتهت بتاريخ .....  
وهي قابلة للاستلام

تونس ، في  
الإمضاءات

النهائي .

واعتمادا على ذلك حرر هذا المحضر .

(1) اذكر الهوية والصفة

(2) مكان الإنجاز



## العرض المالي

- وثيقة التعهد
- جدول تفصيلي للأسعار المقترحة

## ملحق عدد 9 وثيقة التعهد<sup>(1)</sup>

اني الممضي أسفله<sup>(2)</sup> :  
الصفة :  
الاسم الاجتماعي للمؤسسة :  
رقم الهاتف : رقم الفاكس : رقم التلكس :  
رقم السجل التجاري للمؤسسة :  
رقم الانخراط في الصندوق القومي للضمان الاجتماعي :  
رقم الحساب الجاري للمؤسسة

أشهد بإطلاعي وبكامل مسؤوليتي على جميع المعلومات الضرورية لضمان حسن تنفيذ جميع التزاماتي المضمنة بكراس الشروط هذا والخاص بطلب العروض عدد 2014/03 المتعلق باقتناء جيورادار لفائدة كلية الآداب والفنون والإنسانيات بمنوبة. وأصرح على الشرف أن كل البيانات التي تهمني والمذكورة سابقا هي صحيحة.

– القيمة الجمالية للعرض المالي بدون احتساب الأداءات H.T هي بالأرقام<sup>(4)</sup> .. وبلسان القلم:  
قيمة الأداء على القيمة المضافة بالأرقام (3) .. وبلسان القلم:

القيمة الجمالية للعرض المالي باحتساب جميع الأداءات T.T.C هي بالأرقام<sup>(4)</sup> .. وبلسان القلم:  
وأتعهد بتسليم جميع التجهيزات في أجل أقصاه ..

حرر بـ .. في ..  
(الاسم واللقب – التاريخ والإمضاء والختم)

1. هذا الالتزام المالي يجب أن يكون به تاريخ ثابت وممضى.
2. الاسم واللقب والصفة
3. يجب أن يقع ذكر القيمة الجمالية للالتزام المالي وإلا فإن العرض يعتبر لاغيا.

